

Distr.: Limited
29 March 2000
Arabic
Original: English

المجلس الاقتصادي والاجتماعي



لجنة السكان والتنمية

الدورة الثالثة والثلاثون

٢٧-٣١ آذار/مارس ٢٠٠٠

البند ٨ من جدول الأعمال

اعتماد تقرير اللجنة عن أعمال دورتها الثالثة والثلاثين

مشروع التقرير

نائب الرئيس والمقرر: إيستون وليامز (جامايكا)

الفصل الأول - المسائل التي تستدعي اتخاذ إجراءات من جانب المجلس الاقتصادي والاجتماعي أو التي تعرض عليه

[يستكمل فيما بعد]

الفصل الثاني - إجراءات متابعة توصيات المؤتمر الدولي للسكان والتنمية

- ١ - عقدت لجنة السكان والتنمية مناقشة عامة للبند ٣ من جدول الأعمال، المعنون "إجراءات متابعة توصيات المؤتمر الدولي للسكان والتنمية: (أ) الموضوع الخاص: المسائل الجنسانية والسكان والتنمية؛ (ب) الدورة الاستثنائية للجمعية العامة لاستعراض وتقييم تنفيذ برنامج عمل المؤتمر الدولي للسكان والتنمية"، في جلساتها الأولى والثانية المعقودتين في ٢٧ آذار/مارس ٢٠٠٠. وفي إطار البند ٣ من جدول أعمالها، كان معروضا على اللجنة الوثائق التالية:
- (أ) تقرير الأمين العام عن دورة الجمعية العامة الاستثنائية المعنية باستعراض وتقييم تنفيذ برنامج عمل المؤتمر الدولي للسكان والتنمية (E/CN.9/2000/2)؛
- (ب) تقرير موجز عن رصد السكان في العالم في عام ٢٠٠٠: السكان والمسائل الجنسانية والتنمية (E/CN.9/2000/3)؛

وهنغاريا، ولاتفيا، وليتوانيا، ورومانيا، وسلوفاكيا، وسلوفينيا، وقبرص، وتركيا).

٥ - وفي الجلسة الثانية، المعقودة في ٢٧ آذار/مارس، أدلى ببيانات ممثلو الاتحاد الروسي، وجامايكا، ونيجيريا، والجزائر، وجنوب أفريقيا، وكندا، وبيلاروس، وإيطاليا، وبلجيكا، وجمهورية إيران الإسلامية، والسويد.

٦ - وفي الجلسة نفسها، أدلى ببيانات ممثلو منظمة الأمم المتحدة للأغذية والزراعة، ومنظمة الأمم المتحدة للتربية والعلم والثقافة، ومنظمة الصحة العالمية.

الفصل الثالث - الخبرات الوطنية في المسائل السكانية: السكان والمسائل الجنسانية والتنمية

٧ - نظرت لجنة السكان والتنمية في البند ٤ من جدول أعمالها، المعنون "مناقشة عامة بشأن الخبرات الوطنية في المسائل السكانية: السكان والمسائل الجنسانية والتنمية"، في جلساتها الثالثة والخامسة المعقودتين في ٢٨ و ٢٩ آذار/مارس ٢٠٠٠.

٨ - وفي الجلسة الثالثة، المعقودة في ٢٨ آذار/مارس، أدلى ببيانات ممثلو كرواتيا، والهند، وبنغلاديش، وباكستان، والصين، والاتحاد الروسي، وجمهورية كوريا، والسويد، وبنما، والبرازيل، وأوغندا، وكندا، وهولندا.

٩ - وفي الجلسة نفسها، أدلى المراقب عن المنظمة الدولية للهجرة ببيان.

١٠ - وفي الجلسة الثالثة أيضا، أدلى ممثل منظمة العمل الدولية ببيان.

١١ - وفي الجلسة الرابعة، المعقودة في ٢٨ آذار/مارس، أدلى ببيانات ممثلو الجزائر، والسلفادور، وجنوب أفريقيا،

(ج) تقرير الأمين العام عن رصد البرامج السكانية: السكان والقضايا الجنسانية والتنمية (E/CN.9/2000/4)؛

(د) تقرير الأمين العام عن تدفق الموارد المالية للمساعدة في تنفيذ برنامج العمل الصادر عن المؤتمر الدولي للسكان والتنمية (E/CN.9/2000/5 و Corr.1).

٢ - وفي الجلسة الأولى، المعقودة في ٢٧ آذار/مارس، أدلى مدير شعبة السكان، التابعة لإدارة الشؤون الاقتصادية والاجتماعية بالأمانة العامة للأمم المتحدة، ببيان استهلاي.

٣ - وفي الجلسة نفسها، أدلى ببيان كل من المدير المساعد ورئيس فرع التحليل الديمغرافي التابع لشعبة السكان، الذي عرض التقرير الموجز للأمين العام عن رصد السكان في العالم في عام ٢٠٠٠: السكان والمسائل الجنسانية والتنمية (E/CN.9/2000/3)؛ ومدير مجموعة المواضيع الجنسانية، التابعة لصندوق الأمم المتحدة للسكان، الذي عرض تقرير الأمين العام عن رصد البرامج السكانية: السكان والقضايا الجنسانية والتنمية (E/CN.9/2000/4)؛ ومدير شعبة الشؤون التقنية والسياسة العامة، التابعة لصندوق الأمم المتحدة للسكان، الذي عرض تقرير الأمين العام عن تدفق الموارد المالية للمساعدة في تنفيذ برنامج العمل الصادر عن المؤتمر الدولي للسكان والتنمية (E/CN.9/2000/5 و Corr.1) وتقرير الأمين العام عن دورة الجمعية العامة الاستثنائية المعنية باستعراض وتقييم تنفيذ برنامج عمل المؤتمر الدولي للسكان والتنمية (E/CN.9/2000/2).

٤ - وفي الجلسة الأولى أيضا، أدلى ببيانات ممثلو اليابان والصين والولايات المتحدة الأمريكية والمراقب عن البرتغال (باسم الدول الأعضاء في الأمم المتحدة أعضاء الاتحاد الأوروبي، وبلغاريا، والجمهورية التشيكية، واستونيا،

(ب) مذكرة من الأمانة العامة بشأن مشروع الخطة المتوسطة الأجل لشعبة السكان التابعة للأمم المتحدة للفترة ٢٠٠٢-٢٠٠٥ (E/CN.9/2000/CRP.2).

١٧ - وفي الجلسة نفسها، أدلى مدير شعبة السكان ببيان استهلاكي.

١٨ - وفي الجلسة السادسة أيضا، أدلى ببيانات ممثلو الولايات المتحدة الأمريكية، والاتحاد الروسي، وبنغلاديش، وجمهورية إيران الإسلامية، والمراقبون عن البرتغال (باسم الدول الأعضاء في الأمم المتحدة أعضاء الاتحاد الأوروبي، واستونيا، وبلغاريا، وتركيا، والجمهورية التشيكية، ورومانيا، وسلوفاكيا، وسلوفينيا، وقبرص، ولاتفيا، وليتوانيا، وهنغاريا)، وعن بولندا، والنرويج.

١٩ - وفي الجلسة ذاتها، أدلى ببيانات ممثلو اللجنة الاقتصادية لأفريقيا، واللجنة الاقتصادية لأمريكا اللاتينية ومنطقة البحر الكاريبي، واللجنة الاقتصادية والاجتماعية لآسيا والمحيط الهادئ، وممثل مكتب اللجان الإقليمية في نيويورك، الذي تلا بيانين نيابة عن اللجنة الاقتصادية لأوروبا واللجنة الاقتصادية والاجتماعية لغربي آسيا.

٢٠ - وفي الجلسة السادسة أيضا، أدلى ببيانات مديرو شعبة النهوض بالمرأة، وشعبة السياسة الاجتماعية والتنمية، وشعبة التنمية المستدامة، والشعبة الإحصائية التابعة لإدارة الشؤون الاقتصادية والاجتماعية بالأمانة العامة للأمم المتحدة.

الفصل السادس - جدول الأعمال المؤقت للدورة الرابعة والثلاثين للجنة

[يستكمل فيما بعد]

وأوكرانيا، وتركيا، وماليزيا، وتايلند، والمراقبان عن بوركينا فاسو والكرسي الرسولي.

١٢ - وفي الجلسة الخامسة، المعقودة في ٢٩ آذار/مارس، أدلى ببيانات ممثلو الفلبين، وهايي، وملاوي، والمكسيك، والمراقبون عن ليسوتو، وتونس، والجمهورية الدومينيكية، والنمسا، والنرويج.

الفصل الرابع - أعمال لجنة السكان والتنمية في فترة السنوات الخمس المقبلة

١٣ - عقدت لجنة السكان والتنمية مناقشة عامة للبند ٥ من جدول أعمالها، المعنون "أعمال لجنة السكان والتنمية في فترة السنوات الخمس المقبلة"، في جلستها الخامسة، المعقودة في ٢٩ آذار/مارس ٢٠٠٠.

١٤ - وفي الجلسة نفسها، أدلى مدير شعبة السكان ببيان استهلاكي.

١٥ - وفي الجلسة الخامسة أيضا، أدلى ممثل الولايات المتحدة الأمريكية ببيان.

الفصل الخامس - تنفيذ البرامج وبرنامج العمل المقبل للأمانة العامة في ميدان السكان

١٦ - أجرت لجنة السكان والتنمية مناقشة عامة بشأن البند ٦ من جدول أعمالها، المعنون "تنفيذ البرامج وبرنامج العمل المقبل للأمانة العامة في ميدان السكان"، في جلستها السادسة المعقودة في ٢٩ آذار/مارس ٢٠٠٠. وكان معروضا عليها الوثائق التالية:

(أ) تقرير الأمين العام عن تنفيذ البرامج والتقدم المحرز في ميدان السكان في عام ١٩٩٩: شعبة السكان، إدارة الشؤون الاقتصادية والاجتماعية (E/CN.9/2000/6)؛

الفصل السابع - اعتماد تقرير اللجنة عن أعمال دورتها الثالثة والثلاثين

[يستكمل فيما بعد]

الفصل الثامن - تنظيم الدورة

ألف - افتتاح الدورة ومدتها

٢١ - عقدت لجنة السكان والتنمية دورتها الثالثة والثلاثين بمقر الأمم المتحدة في الفترة من ٢٧ إلى ٣١ آذار/مارس ٢٠٠٠. وعقدت اللجنة ___ جلسات (١ إلى ___).

٢٢ - وافتتح الدورة رئيس الدورة الثانية والثلاثين السيد روبير كليكيه (بلجيكا).

٢٣ - وأدلى بيانات استهلالية وكيل الأمين العام للشؤون الاقتصادية والاجتماعية بالأمانة العامة للأمم المتحدة، والمديرة التنفيذية لصندوق الأمم المتحدة للسكان، ومدير شعبة السكان بإدارة الشؤون الاقتصادية والاجتماعية بالأمانة العامة للأمم المتحدة.

باء - الحضور

٢٤ - حضرت الدورة ___ دولة من الدول الأعضاء في اللجنة. وحضر الدورة أيضا مراقبون عن الدول الأعضاء الأخرى في الأمم المتحدة وعن ___ الدول غير الأعضاء. كما حضر الدورة ممثلون عن الوكالات المتخصصة، والمنظمات الحكومية الدولية وغير الحكومية. وترد قائمة بأسماء المشتركين في المرفق ___ لهذا التقرير. (يُضم المرفق فيما بعد).

جيم - انتخاب أعضاء المكتب

٢٥ - انتخبت اللجنة في الجلسات الأولى والثانية والخامسة المعقودة في ٢٧ و ٢٩ آذار/مارس ٢٠٠٠ بالتركية أعضاء المكتب التالية أسماءهم:

الرئيس: سايمون ب. آراب بولوت (كينيا)

نواب الرئيس: أنطونيو غولينبي (إيطاليا)

أليسا فيرتماير باليتيش (كرواتيا)

محمد على زارع زار (جمهورية

إيران الإسلامية)

نائب الرئيس والمقرر: إيستون وليامز (جامايكا)

دال - تقرير المكتب عن اجتماعه المعقود بين الدورتين

٢٦ - استمعت اللجنة، في الجلسة الأولى المعقودة في ٢٧ آذار/مارس، إلى بيان أدلى به السيد روبير كليكيه (بلجيكا) رئيس اللجنة في دورتها الثانية والثلاثين الذي عرض تقرير مكتب اللجنة في الاجتماع المعقود بين الدورتين (E/CN.9/2000/CRP.1، بالانكليزية فقط) الذي اجتمع في مقر الأمم المتحدة بنيويورك يوم ٢٧ حزيران/يونيه ١٩٩٩. وأدلى ببيان أيضا مدير شعبة السكان.

٢٧ - وأحاطت اللجنة علما، في الجلسة نفسها، بتقرير المكتب عن اجتماعه المعقود بين الدورتين (E/CN.9/2000/CRP.1).

هاء - جدول الأعمال

٢٨ - أقرت اللجنة، في جلستها الأولى المعقودة في ٧ آذار/مارس جدول الأعمال المؤقت الوارد في الوثيقة (E/CN.9/2000/1) وفيما يلي جدول الأعمال:

١ - انتخاب أعضاء المكتب.

٢ - إقرار جدول الأعمال والمسائل التنظيمية الأخرى:

(أ) تقرير المكتب عن اجتماعه المعقود بين الدورتين.

(ب) جدول الأعمال وتنظيم الأعمال.

- ٣ - إجراءات متابعة توصيات المؤتمر الدولي للسكان والتنمية:
- (أ) الموضوع الخاص: المسائل الجنسانية والسكان والتنمية؛
- (ب) دورة الجمعية العامة الاستثنائية المعنية باستعراض وتقييم تنفيذ برنامج عمل المؤتمر الدولي للسكان والتنمية.
- ٤ - مناقشة عامة بشأن الخبرات الوطنية في المسائل السكانية: السكان والمسائل الجنسانية والتنمية.
- ٥ - أعمال لجنة السكان والتنمية في فترة السنوات الخمس المقبلة.
- ٦ - تنفيذ البرامج وبرنامج العمل المقبل للأمانة العامة في ميدان السكان.
- ٧ - جدول الأعمال المؤقت للدورة الرابعة والثلاثين للجنة.
- ٨ - اعتماد تقرير اللجنة عن أعمال دورتها الثالثة والثلاثين.

واو - الوثائق

- ٢٩ - ترد قائمة الوثائق المعروضة على اللجنة في دورتها الثالثة والثلاثين في المرفق ____ لهذا التقرير. (يُضم المرفق فيما بعد).